

**Zeitschrift:** Gehörlosen-Zeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für das Gehörlosenwesen  
**Band:** 90 (1996)  
**Heft:** 9  
  
**Rubrik:** Sport

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Int. Leichtathletikmeeting in Erfurt

Clément Varin/Unsere Gehörlosen-Mannschaft hatte eine gute Zeit während des int. Leichtathletik-Meetings von Erfurt, welches am 12./13. Juli stattfand. 118 Athleten aus 22 Ländern nahmen daran teil.

Drei Athleten und ein Offizieller unserer Abteilung erhielten ein Diplom. Leider konnte die 4 x 100 m Staffel der Schweizer Damen nicht durchgeführt werden, da es drei Ausfälle gab. Fabrice Sciboz, der beste unserer Mannschaft,

erreichte trotz Hitze (30 Grad um 15 Uhr beim Start!) im 5000 m Lauf den ehrenvollen 4. Platz. Er ist glücklich, sich nun für den 1500 m Lauf an den Sommerweltspielen 1997 in Dänemark qualifiziert zu haben. Roger Vogel (der Jüngste des int. Meetings) ist mit seinen Leistungen von Erfurt zufriedener als mit jenen von Wuppertal, obwohl er wegen starken beruflichen Belastungen nur wenig Training absolvieren konnte. Florence Guillet ist ebenfalls mit ihren Leistun-

gen im 100 m (2 persönliche Rekorde) sowie im Weitsprung zufrieden. Sie nahm zum ersten Mal im B-Final des 100 m Laufes teil. Clément Varin ist mit den Leistungen seiner drei Athleten sehr zufrieden. Für eine Überraschung in Erfurt sorgte der unbekannte Italiener Christian Ponton (in Lausanne 1995 war er nicht anwesend). Er erreichte einen neuen Weltrekord im Diskuswerfen. Bravo! Er konnte sich jedoch nicht für die Olympischen Spiele in Atlanta qualifizieren.

Resultate	Männer	
<b>Damen</b>	<b>1500 m Endlauf</b>	<b>200 m 4. Vorlauf (Wind: +1,0)</b>
<b>100 m 2. Vorlauf (Wind + 0,3)</b>	1. Rafal Nowak 75 POL 3:59,05 Min.	1. Marco Braun 73 GER 23,01 Sek.
1. Sabine Dorn 67 GER 13,13 Sek.	2. Daniel Harvest 71 GBR 3:59,85 Min.	2. Jacek Hanuszkiewicz 72 POL 23,86 Sek.
2. Tereza Wagnerova 79 CZE 13,81 Sek.	3. Roman Hudec 76 CZE 4:00,99 Min.	3. Mantas Grigonis 77 LTU 25,34 Sek.
3. Ilze Sala 74 LAT 14,09 Sek.	9. Fabrice Sciboz 71 SUI 4:17,59 Min.	5. Roger Vogel 78 SUI 26,50 Sek.
5. Florence Guillet 72 SUI 15,51 Sek.	<b>Weitsprung</b>	<b>5000 m Endlauf</b>
<b>100 m B-Endlauf</b>	1. Marco Braun 73 GER 6,79 m	1. Daniel Harvest 71 GBR 15:12,41 Min.
1. Irina Nevmerjtskaia 77 BLS 13,99 Sek.	2. Milko Otto 72 GER 6,74 m	2. Markku Leppanen 59 FIN 16:03,32 Min.
2. Sindy Rose 78 GER 14,03 Sek.	3. Maxim Rozhkova 69 KAZ 6,51 m	3. Christophe Biard 72 FRA 16:19,84 Min.
3. Florence Guillet 72 SUI 15,42 Sek.	12. Roger Vogel 78 SUI 5,27 m	4. Fabrice Sciboz 71 SUI 16:40,02 Min.

## 34. Geländelauf-Schweizermeisterschaft

Diese findet am Samstag, den 12. Oktober 1996, in Farvagny/Fribourg statt. Die SGSV-Leichtathletik-Abteilung organisiert diesen Anlass in Zusammenarbeit mit dem GSV Fribourg und C.A. Gubloux/Fravagny.

### Kategorien:

**Jugend bis 1979, 12.30 Uhr, 1,0 km (o. SGSV-Liz.) gratis**  
**Kurzcross Herren und Damen alle Jahrgänge, 13.00 Uhr, 2,3 km (ohne SGSV-Liz.) Fr. 15.-**  
**Senioren 1963 bis weitere Jg, 13.30 Uhr, 6,9 km Fr. 18.-**  
**Junioren 1978 - 1977, 13.30 Uhr, 6,9 km Fr. 18.-**  
**Damen alle Jahrgänge, 14.30 Uhr, 4,6 km Fr. 18.-**  
**Elite 1976 - 1964, 15.15 Uhr**

**11,5 km, Fr. 18.-**

**Gäste für alle Kategorien (o. SGSV-Liz.) Zuschlag Fr. 10.-**

### Teilnahme:

Alle Aktiven mit einer SGSV-Lizenz können starten. Teilnehmer ohne Lizenz haben sich in allen Kategorien als Gäste einzuschreiben.

### Anmeldung:

Mittels Postanweisung. Nicht vergessen anzugeben: Name, Vorname, Geburtsdatum, Klub und Kategorie. PC 70-577300-3, 34. Geländelauf-SM.

Beim unentschuldigtem Fernbleiben wird der bezahlte Betrag nicht zurückerstattet.

### Anmeldefrist:

10. September 1996  
 Verspätete Anmeldungen werden bis zu einer Stunde vor dem

Start entgegengenommen und zwar für jede Kategorie, Zuschlag: Fr. 5.-

### Auskünfte:

Die Organisationsmitglieder geben gerne vor dem Lauf jederzeit Auskunft.

Der Lauf wird bei jeder Witterung durchgeführt.

Clément Varin, SGSV-Leichtathletik-Obmann, Case postale 60, 2740 Moutier 2, Tel./Fax 032 93 57 37 und Christophe Geiser, Organisator des SS Fribourg, Le Sasselet 4, 2532 Lignières, Fax 038 51 35 14

### Achtung

In der Kategorie «Jugend» braucht es mindestens drei Teilnehmer. Wenn nicht, nehmen die Angemeldeten in der Kategorie «Kurzcross» teil.